

A TENGERPART

POLITIKAI NAPILAP

Megjelenik naponta a délutáni órákban.
Szerkesztőség és kiadóhivatal (telefon száma 12.)
Fiume, Klotild utca (Via Clotilde) 4. szám, 1. em.
Nyomda telefonszáma (lapzárta előtt 229.)

Felolvasó szerkesztő:
MURAI JENŐ.

ELŐFIZETESI ÁR HELYBEN ÉS VIDEKEN:
Egész évre . . . 28 kor. || Negyed évre . . . 7.— kor
Fél évre 14 " || Egy hóra . . . 2.40 "
EGYES SZÁM ÁRA FIUMÉBAN 6 FILLÉR,
Hivatalos hirdetések 6 baabos nettó sorja 60 "

Uj minisztériumok.

Egyedül az ország érdekére való figyelemmel kell nézni a politika eseményeit, hogy tisztán lássunk és tárgyilagosan ítélhessünk. — Ezen elv alapján bíráljuk a kormánynak azon tervét is, hogy a minisztériumok számát szaporítani akarja. A szaporítást a munka teheti indokolttá és a háború által feldult, tönkretett viszonyok helyreállítása bizony ad bőven munkát. A mai milliárdos kiadások mellett néhány százezer koronás teherrel több vagy kevesebb, a fontos az csupán, hogy indoka és eredménye legyen az új minisztériumok felállításának.

A volt kormány feje, Tisza István gróf is tervezett két minisztériumot, az indok meg van mosi is, a teljesítésre váró rengeteg munka. És ezt Tisza most már mint ellenzéki vezér, mondotta interpellációjának indokolása során, hogy felszólalását nem oly értelemben teszi, mely gyöngítse, de inkább erősítse a kormány álláspontját minden olyan dologban, mely a nemzetnek közszükségleti ügye.

Népjólét, erdélyi állapotok rendezése, választójogi reform előkészítése, békére való átmenet pedig nem is olyan „ideiglenes” dolgok, amelyeknek elvégzése másodrendű fontossággal bírna az országra. Viszont azonban nem volna kívánatos, ha az új minisztériumok létesítése, új államtitkárságok és egyéb állások betöltése a nepotizmust szolgálná, mely alól a kormányok ki kell magát mindenáron szabadítani.

Tehetségeket kérünk és becületes akaratot az adott ígérek és programon megvalósítására. Nem ajándékokat a hiveknek, hanem konckokat az éheseknek. Új munkakörök létesítéséhez komoly, rátermett, tehetséges munkásokat. Nem az a fontos, hogy a hivek és őrszemek legyenek elégedettek, hanem az ország lássa sorsa irányítását tisztességes, jószándéku kezekben.

Munka kínálkozik bőségesen. A népjóléti intézkedések olyan tömegét akarjuk látni és olyan hamar, amint az csak lehetséges. A sebek sajognak, a nyomor fáj, az elégtelenség terjed. Ha munka a céljuk, állítsák fel az új műhelyeket, de azután komoly munkát, közérdekű tevékenységet folytatásnak bennük.

Az oroszok új támadásra készülnek.

A zborowi szakasz előtt ezrével fekszenek az orosz hullák. Élénk csatározások Wolhyniában. - Német sikerek a 304-es magaslaton. - A kancellár lemondott. - A császár elfogadta lemondását. - A stockholmi konferencia meghívója.

Orosz-román harctér.

VEZÉRKARUNK JELENTÉSE.

BUDAPEST, jul. 14. (Hivatalos.)

Romániában és József főherceg vezérezredes arvonálánál élénk ellenséges felderítő tevékenység. A lomnicai állásnál több orosz előretörést visszavertünk. Wolhyniában hirszerző osztagaink tevékenysége helyenként élénk csatározásokra vezetett.

Ludendorff, első főszállásmester.

NÉMET HIVATALOS JELENTÉS.

BERLIN, jul. 14. A nagy főhadiszállás jelenti:

Lipót bajor herceg vezértábornagy hadseregharcvonala:

A Duna mentén, Smorgonnál és a Szcza-ra mentén a harci tevékenység élénk volt. Lucktól nyugatra felderítő előretöréseink következtében időnként szintén feléledt. A Dnyesztertől délre a Lomnica-venal több helyén megfúrtunk orosz támadásokat.

József főherceg arvonálán és Mackensen vezértábornagy hadsereportjánál heves tüzelés után ellenséges felderítő osztagok többször előretörték állásaink ellen. Mindegyik visszavertük őket.

A vezérkar főnöke.

Olasz harctér.

VEZÉRKARUNK JELENTÉSE.

BUDAPEST, jul. 14. (Hivatalos.)

Változatlan.

A vezérkar főnöke.

Haitán harctér.

VEZÉRKARUNK JELENTÉSE.

BUDAPEST, jul. 14. (Hivatalos.)

Változatlan.

Ludendorff, első főszállásmester.

NÉMET HIVATALOS JELENTÉS.

BERLIN, jul. 14. A nagy főhadiszállás jelenti:

Macedóniai arvonál:

A Nidze-Planinától keletre sikeres bolgár előretörések következtében a szerbek helyi ellenállásukat a szerbek nagy vesztéseikkel megfúrták.

Ludendorff, első főszállásmester.

Francia-belga harctér.

NÉMET HIVATALOS JELENTÉS.

BERLIN, jul. 14. A nagy főhadiszállás jelenti:

Rupprecht bajor trónörökös vezértábornagy arvonala:

A flandriai és az Artois-arvonál több szakaszán jó látási viszonyok mellett a tüzharc erős volt. Nieuporttól keletre, Yperntől délkeletre, Hulluchnál és a Scarpetól délre visszavertünk ellenséges előretöréseket.

A német trónörökös arvonala:

A Champagne nyugati részein a tüzharc harci tevékenysége ismét jelentékenyen fokozódott. A Maas balpartján is nagy heveséget ért el este a tüzharc tevékenység. A 304-es magaslaton rohamesapatjaink gyors nekirohánással ismét elfoglalták azot az árkokat, amelyeket az ellenség július 8-án visszafoglalt. A megszálló őrséget leterítették, egy részét fogolyként hozták magukkal. A június 28-iki harcokban 4 kilométer szélességben elfoglalt állások, hozzájuk számítva az előteret is, ezzel újra teljesen birtokunkban vannak. Prunaynél heves ellenhatás dacára egy felderítő előretörésünk alkalmával foglyokat és zsákmányt szállítottunk be.

Albrecht württembergi herceg hadseregharcvonala:

A helyzet változatlan.

A vezérkar főnöke.

LÉGI HARCOK.

BERLIN, jul. 14. A nagy főhadiszállás jelenti:

Az ellenség számos légi harcban 17 repülőgépet vesztett, további kettőt védőtüzérségünk folytán. Lovag Toutschek főhadnagy, aki július 12-én két ellenséges repülőgépet terített le, tegnap egy kötött léghajó lelővéseivel 16-ik légi győzelmét aratta.

A HAZ ELNAPOLJA MAGÁT.

BUDAPEST, jul. 14. Szász Károly képviselőházi elnök kijelentette, hogy a Ház a jövő szombatán tartandó formális ülésen királyi kézirat nélkül elfogja napolai ünnepségeit.

TISZA ÉS ANDRÁSSY VISSZAVONUL A POLITIKÁTÓL?

BUDAPEST, jul. 14. A Nap írja, hogy a képviselőházban tegnap a legnagyobb határozottsággal azt beszélték, hogy Tisza végkép visszavonul a politikai élettől és a harctérre megy, ahol mint ezredes aktív katonai szolgálatot fog teljesíteni, míg pártjának teljesen szabad kezét ad a választójogi reform kérdésében. Ezzel egyidejűleg Andrássy visszavonulásáról is beszélnek, a ki teljesen elkedvetlenedett a politikától.

A CSÁSZAR ELFOGADTA A KANCELLÁR LEMONDÁSÁT.

BERLIN, jul. 14. A lapok szerint egész bizonyos, hogy a császár elfogadta Bethmann-Hollweg kancellár lemondását.

LEMBERG AZ OROSZ OFFENZIVA CELJA.

BERN, jul. 14. A Nowoje Wrenja azt írja, hogy az oroszok Lemberg elfoglalásáig fogják offenzívájukat folytatni.

VENIZELOSZ HADAT ÜZEN NÉMETORSZAGNAK.

LUGANO, jul. 14. Jonnart kijelentette, hogy Görögország megüzeni Németországnak a háborút és reméli, hogy az ántánt 10 hadosztállal támogatni fogja a görögöket.

H I T E K.

KÉSZÜLJÜNK A TÉLRE!

Ha ezelőtt három-négy hónappal amellett bizonykodott volna valaki, hogy megint elkövetkezik a téli háború, nagy kelletlenséget, haragot keltett volna a próféataságával. Most már ezt a lehetőséget is szomorú belenyugvással látogatjuk. Az ellenséges kormányok a legkevésbé sem titkolják már népeik előtt, hogy Amerika fölkészülésére várnak, ami pedig eltart a jövő tavaszig. Német lapok megfigyelmeztetnek arra, hogy az ellenség nyílt szándékával szemben nekünk is föl kell készülnünk. Száz előrelátó okosság föltétlenül ezt parancsolja.

Hogy a felelősséget elhárítsa magáról az ember, a maga ősi butaságának és örökölt gonoszságának kényszerű következtéseit elnevezte gyűjtőszóval Végzetnek. Nos hát, ha a kegyetlen Végzet még továbbra is meghosszabbítja a tömeggyilkolást, ha a tél zordságának újabb próbatevései elől nem lehet menekednünk, akkor legalább tegyük elviselhetőbbé a nyomoruságot, amely ezután is rásulyosodik az emberiségre.

Bizonyos, hogy hadvezetőségünk jól készül föl. De ép oly lényeges, hogy a front mögött is már most gondoskodjanak hatóságaink a legfigyelmesebb gonddal, számító okossággal a szükségesekről. Ne legyen felelőtlen veszedelem a szűk és fainég. A szemet már most kell beszerezni, nehogy megisméjűdjenek, sőt jálású leközódjanak a tavalyi nagy bajok. Az élelmiszereket arányosabban kell elosztani. Az, hogy legyen felülük bőség, tudjuk, nem a hatóságokon, hanem a termelés véletlenségén mulik. De a készletről a lehető idején beszerezni már a hatóság kötelessége.

Mi nem hánytorgatjuk hencegve, hogy

olyan bizonyos a győzelmünk, mint a nap fölkelése hajnalban. Ezt ráhagyjuk ellenségeinkre. De abban bizhatunk, hogy az öldöklés továbbfolytatásával, a háború erőszakos elhuzásával sem vernek le bennünket, ha védelmünkre bőlesem itthon is idejében megtesszük mindazt, a mit a szükség parancsol.

— A képviselőtestület ülése. A városi képviselőtestület tegnap este 6 órakor ülést tartott. Ifj. Vio Antal dr. polgármester kegyeletes szavakkal emlékezett meg Cosulich Lajos, Bosizio Henrik és Pillepich Ágost dr. haláláról. A bizottsági tagok felállással adnak gyászuknak kifejezést.

Ezután felolvassák a miniszterelnök átiratát, melyben bejelenti az új kabinet hivatalbalépését és kéri a törvényhatóságot, hogy támogassa az új kormányt munkájában.

Ifj. Vio Antal dr. polgármester az átirat felolvasása után kijelenti, hogy Fiume törvényhatósága számos izben foglalt már állást az általános, egyenlő, közvetlen és titkos szavazati jog mellett és ezért örömmel üdvözli most azt a kormányt működése megkezdésekor, aki ezt a reformot felvette programjába és meg fogja teremteni az állam ujjaszülését alapjait, Mihályt elcsendesül a fegyverek zaja, Fiuméra, mint az ország egyetlen tengeri kikötőjére, fontos közgazdasági feladatok várnak. Reméli, hogy az új kormány felismeri a város fontosságát és nem csak annak kereskedelmi és közgazdasági fellendülésére fog szult helyezni, hanem módot talál majd arra is, hogy kárpótlást nyújtson a háború okozta károkért. Az új kormány politikai iránya, a mely az állami közigazgatás demokratizálását tűzte ki céljának, remélhetőleg biztosítékot nyújt arra nézve, hogy törvényes kiváltságaink nagyrészt teljesíthetnek fognak. Javasolja ezért a polgármester, hogy a miniszterelnöki átirat tudomásulvétele mellett fogadja bizalommal a képviselőtestület az új kabinet kormányralépését és fejezze ki bizalmát vele szemben, remélve hogy az állam érdekeinek szem előtt tartása mellett tisztelben fogja tartani és ki fogja bővíteni a város autonóm jogait is.

P a z m á n y bizottsági tag azt javasolja, hogy a képviselőtestület sokkal melegebb és szívélyesebb hangon adjon az új kormány iránti teljes bizalmának kifejezést, mert ez a kormány nagyszerűen meg fogja valósítani demokratikus programját.

M a y l á n d e r bizottsági tag azt hangoztatja, hogy Tiszával megbukott a reakció és az Esterházy-kormány ugyszólván népszavazás alapján foglalta el a helyét. A programjának alapját képező választójogi reform sokkal szélesebb terjedelmű az előző kormány által 1913-ban tervezett reformnál és bárha nem is felel meg mindenben a demokrácia követelményeinek, mégis emeltyüt képez az általa képviselt párt számára, hogy végső célja felé közeledjék, amikor minden 20 éven felüli polgár kivétel nélkül megkapja a választójogot. Üdvözli ezért az új kormányt, melynek miniszterelnöke éppen tegnap jelentette ki, hogy annexió nélküli békekötést kíván, miáltal remélhető, hogy nemsokára véget vőnek a rettenetes embermészárlásnak. Ami a Fiuméra való vonatkozást illeti, nem tartja időszerűnek, hogy a képviselőtestület most ilyen részletekkel foglalkozzék, amikor még ki sines nevezve az új kormányzó, a kormány iránti képviselője.

A képviselőtestület egyhangulag elfogadja az üdvözlőfelíratra vonatkozó indítványokat.

Ifj. Vio Antal dr. polgármester bejelenti ezután, hogy a Fiumei Magyar Olajipar r. t. igazgatósága a társulat tízéves működése alkalmából 10.000 koronát adományozott a fiumei szegényeknek. — Bejelenti továbbá, hogy a városi reáliskolát az Eneo-téri jelenlegi épületből a volt városi rendőrség épületének III. és IV. emeletére helyezik át, a műszaki ügyosztály pedig a volt Estercegi villa II. emeletén nyer elhelyezést, míg a villa I. emeletén az Eneo-téri kányiskolát fogják elhelyezni. Az ily módon felzabaduló Eneo-téri épületbe a volt Szent Vid elemi fiúiskola osztályai kerülnek.

Superina képviselőtestületi tag régebben betérjesztett indítványára visszatérve, bejelenti a polgármester, hogy a káptalanal valamint a plébániahivatallal oly értelmű megállapodást kötött, hogy a család, pulazi és s. ceterinai halottak beszentelése ezentul ne a Domtemplomban, hanem a Szt. Mihály templomban történjék, ugyszintén a város nyugati részén, tehát a Manzonteán tul és Scuirignóban stb. elhunyt halottak beszentelése is, míg a Domtemplomban csupán a város belső területén elhunytakat fogják ezentul beszentelni.

Superina képviselőtestületi tag kéri, nem volna-e lehetséges, hogy egy pap az alközségekben lakjon és ingyen kísérje a halottakat a temetőbe.

Vio polgármester megígéri, hogy az alközségbeliek nevében kérvényt intéz eziránt a püspökhöz.

A közéletmezési ügyosztály mult havi működéséről tesz ezután jelentést a polgármester. A mult hóban 1.734.222.08 korona értékű áru került a városi árusítóhelyeken eladásra. Azután az élelmiszerezadagok e havi beosztásáról referál és megemlíti, hogy kezdeményezés történt új burgonya beszerzésére. Az utóbbi idők elegendő esőzése következtében bőséges burgonyatermés várható az őszre. A zsirhiány leküzdésére nagymennyiségű olajat rendelt, mely részben már meg is érkezett. A város részére rendelt és hízalt sertések már a vágóhidra kerülnek, a vágásuk megkezdett, a húst városi üzemből árusítják, míg a hájját és szalmát zsirra dolgoztatja fel a közéletmezési ügyosztály. Ezután a takarmányfelosztást ismerteti a jelentés, majd megemlíti, hogy a befőzési célra szolgáló egy vagon cukor kevésnek bizonyult és sok kellemetlenségre szolgáltatott okot a szétosztása. A város újabb cukormennyiséget kért e célra és ha megkapja, úgy ennek szétosztásával véget ér majd az elégedetlenség. A konyhakeresztet céljaira szolgáló föld hiánya nálunk erősen észlelhető. A polgármester ezért megbizott több helybeli kereskedőt, hogy az anyaországban igyekezzenek beszerezni a szükséges zöldség és főzelékekért és gondoskodjanak róla, hogy a beszerzett mennyiségek élvezhető állapotban érkezzenek hozzánk. Ezután áttértek a napirendre.

A városi tisztviselők alkalmazottak és tanerők ruházati segélyére vonatkozó indítványt elfogadták. Mindazok a városi alkalmazottak és tanerők, akik hadisegélyt kaptak, részesülnek a ruhabezzerzési segélyben is. A segélyösszeg nagysága tisztviselők részére 500 k., diákok részére 300 k., alkalmazottak részére 200 k., a többi csoportnál 100 k., minden kereséktelen gyermek után. A 280.000 koronára rugó költésége-

ket a kormány fedezi. Ebben a segélyösszegben nem részesülnek a városi közművek és a fogyasztási adóhivatal tisztviselői, a polgármester azonban gondoskodott róla, hogy ezek a tisztviselők a városi megtakarított pénzek alapjából kapjanak hasonló segélyt.

A temető kibővítésére szükséges területre 18.000 koronáért megveszi a város. A drenovai forráskutatás céljaira 3000 korona költséget szavaz meg a közgyűlés. — A Superina Antal által létesített temető-fülkék díját 50 százalékkal felemlék. — Az oktatásügyi bizottság előterjesztésére ugyanabba a rangosztályba léptetik elő a városi iskolák igazgatóit, amelyekben az állami iskolák igazgatói vannak. Elhatározzák továbbá, hogy 4 új tanári állást rendeztesenek a városi reáliskolában. — A Quarnero-fürdő motoresónakjainak üzemeltetési költségei 15.000 koronával, a fürdőn esztrichjavítási munkálatok költségeit pedig 25.000 koronával jóváhagyta a közgyűlés. — A Szt. Sziv intézet évi szubvencióját 2000 koronára emelik fel.

Zárt ülésben dr. Gigantét kinevezik a városi reáliskola igazgatójává. Azután az új ebttartási szabályrendelet letárgyalásának kellett volna sorra kerülnie, azonban a városatyák ekkor már nem voltak határozatképes számban jelen és ezért elnök az ülést bezárta.

— **Allamrendőrségi tisztviselők kitüntetése.** A hivatalos lap mai száma közli, hogy a király Udovic Rezső m. kir. államrendőrségi rendőrfelügyelőnek a háboruban teljesített kitünő szolgálatai elismerésül a koronás arany érdemkeresztet a vitézségi érem szalagján, Forgács József államrendőrségi felügyelőnek és Csipkés Albert államrendőrségi tisztnek pedig ugyanezért az arany érdemkeresztet a vitézségi érem szalagján adományozta.

— **A kormány beengedi az ellenséges külföldi lapokat.** Budapestről táviratozza tudósítónk: Pallavicini György őrgróf, a miniszterelnökség új államtitkára, jóváhagyta a sajtóbizottság ama előterjesztését, hogy a napilapok szerkesztősegei címére érkező ellenséges külföldi lapok továbbítását akadálytalanul teljesítsék.

— **Trafikosok a pénzügyigazgatónál.** A fiumei dohányárusok küldöttségileg tisztelgettek tegnap Weinhardt min. tan. pénzügyigazgatónál és arra kérték, hogy tegyen valamit a szivar- és szivarkaeladás terén uralkodó jelenlegi tarthatatlan állapotok megszüntetésére. A pénzügyigazgató kijelentette, hogy már hosszabb idő óta tanulmányozza ezt a sürgősen megoldandó kérdést és a segítség nem várat már sokáig magára. A pénzügyigazgató szavaiból következtetve, minden valószínűség szerint nálunk is befogadják legközelebb vezetni a szivar és cigarettajegyeket.

— **Öngyilkossági kísérlet.** Ostraliich Stefánia 30 éves voloszkai leány az éjjeli szerelmi bánatában szublimátoldatot ivott. Behozták a fiumei kórházba, ahol nyomban gyomormosást végeztek rajta és azután a belgyógyászati osztályon helyezték el az éhült leányt.

— **Jubilál a tearózsza.** Az idén lesz ötven éve, hogy egy lyoni kertben kivirított az első tearózsza. Ez a virág az úgynevezett hibridákhoz tartozik, amelyek mesterséges megkeresztésből

nek köszönhetik létüket. Az a lyoni rózsakertész, akinek kertjében először bontotta ki szirmait az üde szépségű virág, a nemes új rózsát Franciaországnak akkoriban legnépszerűbb fiáról, Niel marsallról nevezték el, aki a solferinoi csata után lett Franciaország marsalljává és kora legnagyobb hadvezérének hírében állt. Mint hadügyminisztert őt bizta meg akkor még hatalma teljében uralkodó III. Napoleon császár a francia hadsereg újjászervezésével s a „Revanche pour Sadova” végrehajtásával, szemben az egységessé váló német birodalommal. A nagy debacle idejét már nem érte meg Niel marsall, mert 1869. augusztusában hatvan-kétéves korában elköltözött az élők sorából. A Marechal Niel 48 évvel élte túl a marsallt, de az ő napjai is meg vannak immár számlálva s pár év múlva teljesen el fog tűnni. A természet rövid életkort adott a hibridáknak s a Marechal Niel-rózsá épp oly kevéssé kerüheti el a sorsát, mint testvére, a szép La France-rózsá, amelyet szintén utól fog érni a biztos és közeli vég.

— **Megbüntetett tolvajok.** Tegnap délelőtt tartották meg a helybeli kir. törvényszéken a főtárgyalást Mestek Mária és két fiatalkoru tolvajtársa bűnügyében, akik betörték Targani E. olasz alattvaló Mercatitér 6. sz. alatti lakására és a lakást kifosztották. Mestek Anna orgazdaságért 6 havi börtönt, a két fiatalkoru tolvaj pedig egyenként 2 havi fogházbüntetést kapott.

— **Hirtelen rosszullet.** Richenich Mária 17 éves vegliai leány tegnap este 10 órakor, amikor kijött az Abbazia-mozgóból, hirtelen rosszullet és összeesett az utcán. A mentőket hívták hozzá, akik bevitték az eszméletlen leányt a kórházba. Állapota súlyos.

— **Letartóztatott kofaasszonyok.** — Springhet vásárbiztos feljelentésére a rendőrség ma reggel letartóztatta Duchich Mária 24 éves és Tomichich Vincenza 22 éves környéki kofaasszonyokat, mert előbbi 6 koronáért, utóbbi pedig 5 koronáért árusította az új burgonya kilóját. Mindkettőt a rendőrségre kísérték, a náluk talált árut pedig lefoglalták.

LEGUJABB.

—0—

A KANCELLÁR LEMONDOTT.

BERLIN, jul. 14. A birodalmi gyűlésen tegnap délután 4 órakor feltétlen határozottsággal beszélték, hogy a császár elfogadta a kancellár lemondását és utódjául Dallwitz volt porosz belügyminisztert, Elvász jelenlegi helytartóját nevezte ki.

BERLIN, jul. 14. A Taegliche Rundschau jelenti: A császár elfogadta a kancellár lemondását.

BUDAPEST, jul. 14. A német válságot előidéző Erzberger német birodalmi képviselő kijelentette a Pesti Napló berlini tudósítója előtt a következőket:

— Nagyon fontos, hogy a külföldi lapok, hogy saját akaratunkból visszük keresztül a demokratizálást. Különösen fontos a békehatározat. Ha a birodalmi gyűlés ezt elfogadja, akkor ellenségeink látni fogják, hogy a német nép nagyobb része kívánja a békét. A békehatározat meg fogja mutatni, hogy kedvező hadihelyzetünk dacára hajlandók

vagyunk ugyanoly feltétellel békét kötni, mint azt a monarchia vezetői kijelentették.

BERLIN, jul. 14. A kancellári ügyek vezetésével a császár ideiglenesen Loebell porosz belügyminisztert bizta meg.

A STOCKHOLMI KONFERENCIA MEGHÍVÓJA.

STOCKHOLM, jul. 14. Az orosz munkások és katonák tanácsa, valamint a skandináv-holland bizottság által kibocsátott felhívás, mely a világ szociálistáit az augusztus 15-iki stockholmi konferenciára meghívja, a következőképen szól:

Világ proletárjai egyesüljétek! Elő kell készítenünk a három év óta dühöngő háboru befejezését! Célunk a nemzetközi proletárság minden erejének egyesítése az annexió és kártalanítás nélküli béke elérésére a népek önrendelkezési joga alapján és a háboru gyors befejezésére. Va'amennyi szociálista pártoknak közre kell működniök. Azokkal a kormányokkal, amelyek vonakodnak hadicéljaikat közölni és nem hajlandók az imperialista célokról lemondani, meg kell tagadni az együttműködést!

NÉMET REPULÓK ELFOGTAK EGY VITORLÁST.

BERLIN, jul. 14. (Wolff-ügynökség.) Az admirális jelenti: Tengerészeti repülőink az És-aki-tengeren Howdennél elfogták az Aagida nevű holland vitorlást, amelyik dugárukat szállított Le Havreba. A hajót később német torpedónaszádok Zebrüggebe vitték.

HINDENBURG ÉS LUDENDORFF TANÁCSKOZÁSA A TRÓNÖRÖKÖSSÉGGEL.

BERLIN, jul. 14. A Berliner Tageblatt szerint Hindenburg és Ludendorff Berlinbe való érkezésük után azonnal tanácskozást tartottak a trónörökösökkel.

A PÁRISI KONFERENCIA ELŐKÉSZÜLETEI.

TURIN, jul. 14. A Stampa jelenti Párisból: Az itt megtartandó legközelebbi konferencián Északamerika is résztvesz. Az utolsó formalitásokon erősen dolgoznak a szövetségesek fővárosaiban.

OROSZ HULLATÖMEGEK A ZBOROWI SZAKASZON.

BUDAPEST, jul. 14. A sajtóhadiszállásról jelentik: A zborowi szakasz előtt ezrével fekszenek az orosz hullák. Ezen szakaszon új támadást várunk.

Fenice mozisínház - Firenze.

Ma: Helda büne. 4 felv.

Főszereplő: MYA MAY.

Végül: Bohózat.

HÁZMESTERI TEENDŐK ELLÁTÁSÁRA

kerestetik gyermektelen házaspár, vagy pedig hadbavonalt katona felesége, avagy elesett katona özvegye. A munkát egy asszony is könnyű szerrel elláthatja. Az állás azonnal elfoglalandó. Jelentkezni az államrendőrség főkapitányi hivatalában lehet, Piazza Giuseppe 3. sz. II. emelet 9. sz. ajtó alatt.

OROSZ TISZTEK PUSZTULÁSA A GALICIAI HARCOKBAN.

PARIS, jul. 14. A Temps je'nti Pétervárról: A legutóbbi galíciai harcokban az orosz tiszti veszteségek rendkívül nagyok voltak. Száz elesett közlegényre 30 tiszt esett. A tisztek minden rohamban előljártak és buzdították a legénységet.

ELPUSZTULT ANGOL SORHAJÓ.

ROTTERDAM, jul. 14. Az angol admirális jelentés: A 19.250 tonnás Vanguard sorhajó július 9-én belső robbanás következtében légberöpült. Legénységéből 97 ember megmenekült.

A KÖZTÁRSASÁGIÁK MEGTÁMAD- TAK PEKINGET.

SANGHAI, jul. 14. A köztársasági katonák reggel tüzérséggel és géppuskákkal megtámadták Pekinget. Hat idegen megsebesült, 3000 császári katonát elfogtak.

Kiadótulajdonos: „A Tengerpart“ lapkiadó vállalat (Murai Jenő).

Nyomatott: Zustovich Elemér „Polinnia“ nyomdájában.

Pezsgődugót

o használt, de nem töröttet, veszek 65 o
o fillérért darabját, palackdugót 6 K. o
o kilóját utánvétellel. Előzetes tudakozó- o
o dás szükségtelen. Uj palackdugóért o
o csak minta ellenében teszek legmaga- o
o sabb árajánlatot. — **ROBICSEK** o
o **ADOLF, BUDAPEST, Nefelejts** o
o **utca 15.** o

Bizományi, és beraktározási vállalat

Rosenberg és Altberger

Elvállal mindenféle ingó beraktározást, ingó és ingatlan eladást; átvesz mindegyféle szoba- és cégfestést a legjutányosabb árban és szolid kivitelben.

Iroda Via Branchetta 2. **ROSENBERG JÁNOS.** — Folyó számla a Magy. Leszámitoló- és Pénzváltó Banknál.

SZERETETADOMÁNYOKAT

kér a Hadsegélyző Hivatal átvételi különitényé IV. Váci utca 3s.

Tisztviselők! Catti György utóda

cs. és kir. udvari szállító

GYOGYSZERTÁRA

a városi torony mellett

Ajánlja magát minden orvosi rendelés azonnali és exakt elkészítésére. Kapható minden gyógyszerészeti különlegesség, gyógyszappanok, az összes ásványvizetek, toalettcikkek, szépitőszerek stb. stb.



Viszketeg, izzadás, napégés, bőrhámlás, rüh és sörny, bőrbaj, fekély, daganat, és sebek

ellen biztos és gyors hatású szer a

Boróka-kenőcs

Törv. védve. Nem piszkít és teljesen szagtalan. Kistégely 3, nagytégely 5, családi tégely 9 kor. Hozzávaló

Boroka szappan 4 korona.
Fő lerakat: Vladko Bartulic, Zagreb, Jelačić trg 19. Készíti GERŐ SANDOR gyógyszerész NAGYKÖRÖS 32.

IMPERIAL

szálló és kávéház, Viale Deák

Fényes berendezésű új kávéház. Teljesen újonnan butorozott és átalakított szálló 40 elegáns szobával. Lift, villany, fürdők.

Szíves pártfogást kér

Panny Ferencz
tulajdonos.

Veszek mindennemű hordót

kis és nagy mennyiségben. — Ajánlatok „Hordó 1864“ címen e lap kiadóhivatalához.

Eredeti svéd gyártmányu

WIKING aratógépeket,

kaszáló, marokrakó és kévekötogeteket szállít a Magyar Általános gépgyár R.-T. Budapest, VI., Váci-ut 141. Telefon 45-15. Sürgőnycim: Magomobil. Nagy tartalékrész raktár.

MONATH ELLA

okl. zongoratanító Via Caserma 4., III. emelet.

Kereskedelmi alkalmazottak!

Altisztek!

Munkások!

Fiume és Susák területén
negyedévi **5** koronáért

kapják A Tengerpart-ot
házhoz szállítva.

Előfizetés bármely naptól
Via Clotilde 4. I.

BUDAI

SZÁLLODA ÉS KÁVÉHÁZ

FIUME, DEÁK-KORZO.

50 szoba

Estéknként elsőrendű szalonzene-
kar hangversenyez.
Külön kávéházi italok és ételek. Bel- és külföldi lapok.

Tulajdonos **BUDAI KAROLY**

Előfizetőink figyelmébe

Kérjük mindama előfizetőinket, kik

előfizetésükkkel hátralékban vannak, szíves-

kedjenek az esedékes összeget posta útján,

küldönnel vagy személyesen kiadóhivatal-

lunkhoz Clotilde utca (Via Clotilde 4.

szám I. emelet juttatni, mivel személyze-

tünk nagy része bevonult a katonasághoz

és nincs módunkban a nyugtákat vala-

mennyi előfizetőnknek házról-házra kifize-

tés végett elhozni.

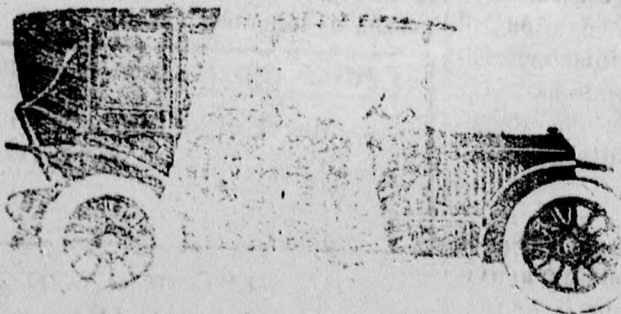
VALÓDI MAGYAR

urasági borok

jutányos áron kaphatók

FRANKL ARNOLD

borkereskedőnél, szabad kikötő.



Blažek K és Tarsa

autogarage és javító műhely

Via Clotilde 7 - FIUME - Telef. 858 és 16-73

Autó, motocyklok, kerékpárok és minden hazzavaió kellék eladása.

A Fiumei Kereskedelmi Bank Részvénytársaság

Adria Palota

mindennemű bankműveletet leg-
kedvezőbb feltételekkel vállal. :-

Takarékbetéteket

:- legelőnyösebben kamatoztat. :-